

**ZANGEN**



MADE  
IN  
GERMANY

FUNKTIONAL

ZUVERLÄSSIG

SICHER

LANGLEBIG

ERGONOMISCH

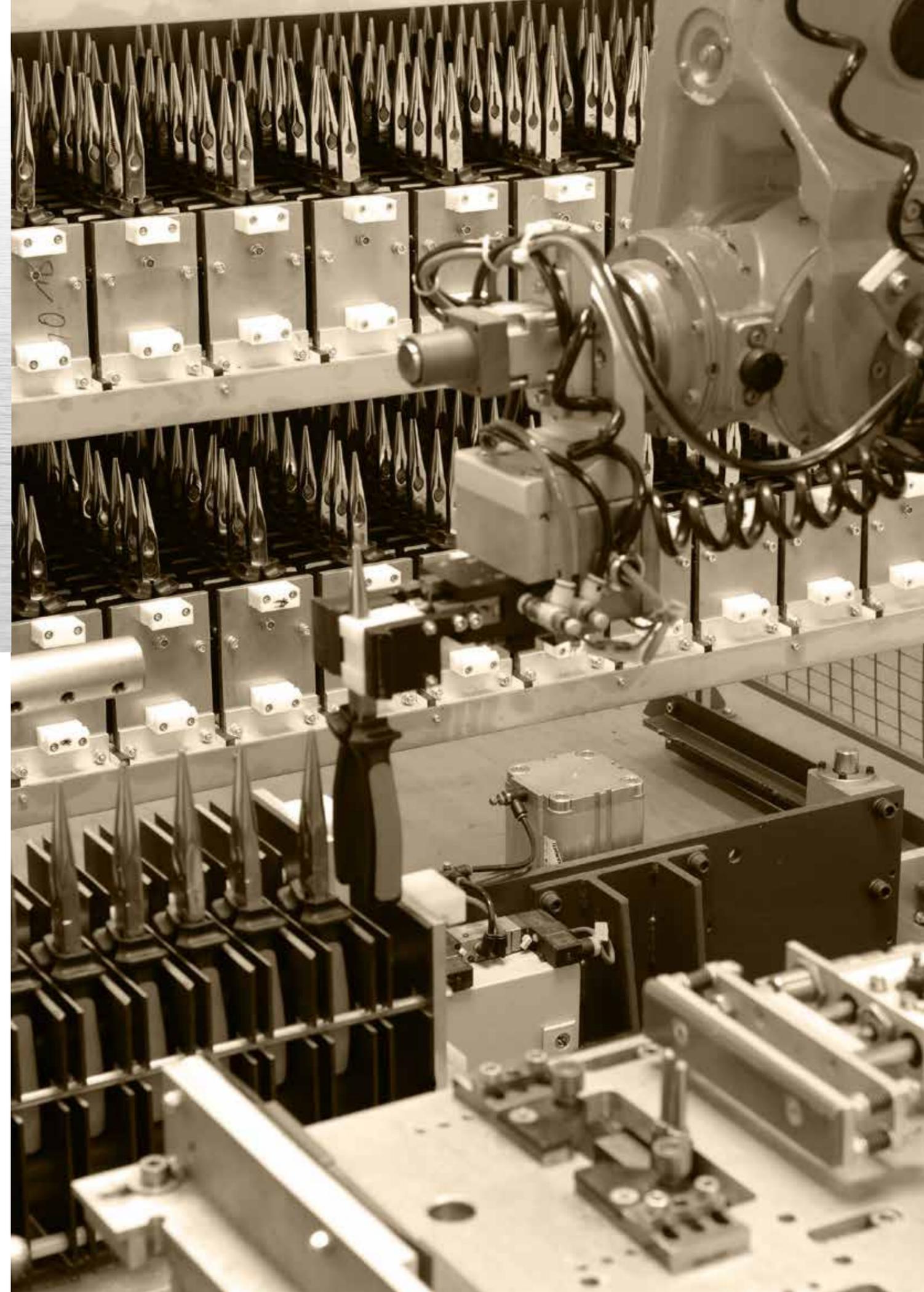
cimco

## ALLES IM GRIFF

### DAS CIMCO-ZANGENPROGRAMM FÜR DEN ELEKTRONIKER

Sicherheit, Präzision und Zuverlässigkeit: Das können Sie von jeder unserer Zangen erwarten.

Sie sind als Elektroniker hochspezialisiert – und unsere Zangen sind es auch. Denn wir bei CIMCO haben jahrzehntelange Erfahrung im Bereich professioneller Elektronikwerkzeuge. Und schon immer steht Ihre Sicherheit für uns an erster Stelle: Jede einzelne unserer Zangen ist in einem speziellen Verfahren bei 10.000 V AC getestet, für 1.000 V AC zugelassen und nach DIN-Normen geprüft. Die aufgezogenen oder im Tauchverfahren aufgetragenen Griffhüllen sorgen zudem für ergonomisches und komfortables Arbeiten. Unsere Greifzangen ermöglichen ein präzises Arbeiten und mit unseren Seitenschneidern erzielen Sie saubere Schnittergebnisse.



# SICHER, ERGONOMISCH UND LANGLEBIG

Ob aufgezone oder im Tauchverfahren aufgebrachte Griffhüllen – alle CIMCO-Zangen sind stückgetestet bei 10.000 V AC und zugelassen für 1.000 V AC. Für den umfassenden Schutz in der Elektroinstallation!

Hochwertige Chrom-Beschichtung für Rostbeständigkeit und Langlebigkeit.

**1000 V** Stückgeprüft bei 10.000 V AC, IEC 609000 zugelassen für 1.000 V AC.



Griffhüllen mit zweifarbiger Kunststoff-Tauchisolation (wenn die rote Schicht beschädigt und die orangene Schicht sichtbar ist, ist keine Schutzfunktion mehr gegeben).

2K-Griffhüllen mit weichen und harten Zonen für ein Höchstmaß an Komfort und Ergonomie.

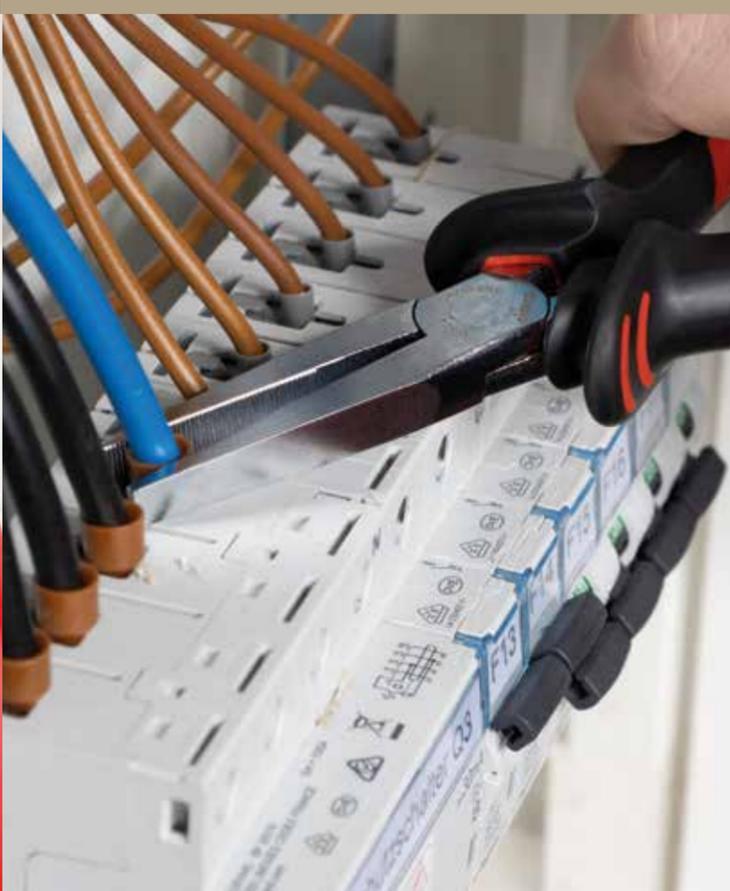
Alle Zangen mit diesem Gütesiegel sind VDE-geprüft.



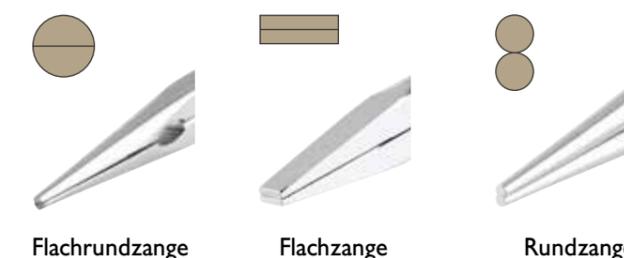
# SCHNEIDEND ODER GREIFEND

Je nach Anforderung wird die Backenform der Zange schneidend (z. B. Seitenschneider) oder greifend (z. B. Flachrundzangen) ausgelegt. Multifunktionale Zangen verfügen über eine Kombination aus schneidender und greifender Backen-Geometrie.

**SCHNEIDENDE ZANGEN:** SCHNEIDENDE ZANGEN ERMÖGLICHEN EINFACHES DURCHTRENNEN FEINSTER DRÄHTE UND LITZEN. SIE LIEFERN DANK OPTIMAL GEFORMTER SCHNEIDESPITZEN SAUBERE UND PRÄZISE SCHNITTERGEBNISSE.



**GREIFENDE ZANGEN:** GREIFENDE ZANGEN GIBT ES IN DEN DREI GEOMETRIEN FLACH- RUND- ODER FLACHRUNDZANGE. DIE GREIFFLÄCHEN KÖNNEN DABEI GLATT ODER GEZAHNT AUSGEFÜHRT SEIN.



Flachrundzange

Flachzange

Rundzange

## SEITENSCHNEIDER 1.000 V

Die zuverlässigen Schneid-Werkzeuge für vielfältige Anwendungen in der Elektroinstallation

- Hochpräzise auch bei feinsten Litzendrähten
- Sauberes Schnittergebnis an den Schneidenspitzen
- Hochwertige Materialien für hohe Langlebigkeit
- DIN ISO 5749

### GRIFFHÜLLEN ISOLIERT



CIMCO-Artikelnr.	Länge mm
10 0572	145
10 0574	160
10 0577	180

### GRIFFE TAUCHISOLIERT



CIMCO-Artikelnr.	Länge mm
10 8785	145
10 8786	160
10 8787	180

### GRIFFHÜLLEN ISOLIERT



Seitenschneider mit doppelter Grundbeschichtung und veredelter, schwarzer Oberfläche. Isolationsschutz bis 1.000 V AC.

CIMCO-Artikelnr.	Länge mm
10 0000	160



## KRAFT-SEITENSCHNEIDER 1.000 V

Die starken Schneid-Werkzeuge zum Durchtrennen hochfester Drähte

- Nähe des Schnittgutes zum Drehpunkt sorgt für kürzeren Hebelarm und höhere Schnittkraft
- Exaktes Schneiden mit reduziertem Kraftaufwand
- Hochpräzise auch bei der Bearbeitung von Federstahldrähten
- DIN ISO 5749

### GRIFFHÜLLEN ISOLIERT



CIMCO-Artikelnr.	Länge mm
10 0526	160
10 0528	180

### GRIFFE TAUCHISOLIERT



CIMCO-Artikelnr.	Länge mm
10 8789	160
10 8784	180



# ABISOLIER-SEITENSCHNEIDER 1.000 V

Zwei Funktionen in einem Werkzeug: Seitenschneider mit präziser Abisolier-Funktion für Leiter 1,5 und 2,5 mm<sup>2</sup>.

- Sauberes Schnittergebnis an den Schneidenspitzen
- Präzises Abisolieren für Leiter 1,5 und 2,5 mm<sup>2</sup>
- Induktiv gehärtete Präzisionsschneide für perfekte Schneidergebnisse
- DIN ISO 5749

GRIFFHÜLLEN ISOLIERT

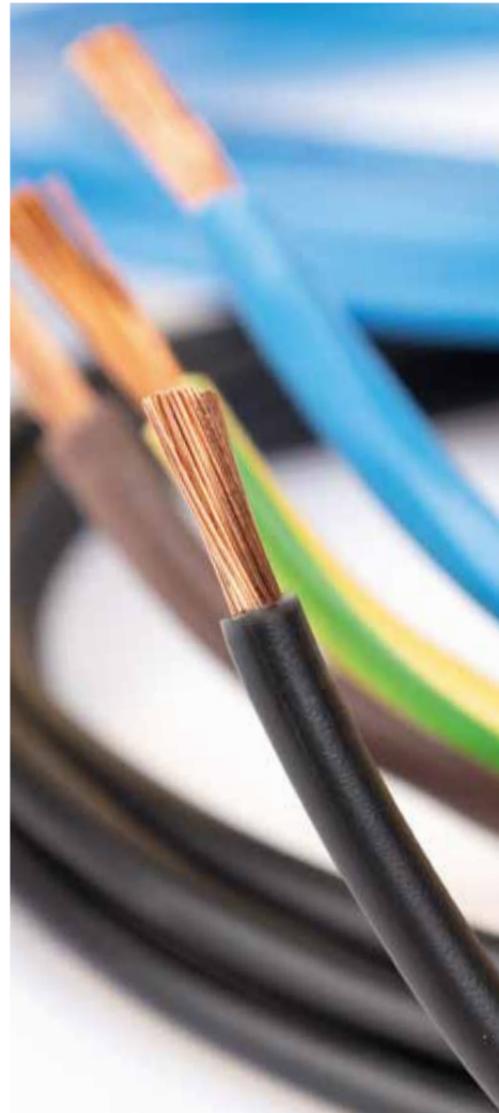


CIMCO-Artikelnr. 10 0652  
Länge mm 160

GRIFFE TAUCHISOLIERT



CIMCO-Artikelnr. 10 8792  
Länge mm 160



# KOMBINATIONSZANGEN 1.000 V

Zuverlässige Kombination: Greifen und Schneiden mit einem Werkzeug

- Hochpräzises Arbeiten ohne Werkzeugwechsel
- Sicheres Greifen von Rund- oder Flachmaterial
- Schneiden von weichem und hartem Draht
- DIN ISO 5746

GRIFFHÜLLEN ISOLIERT

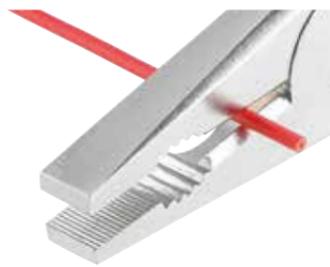
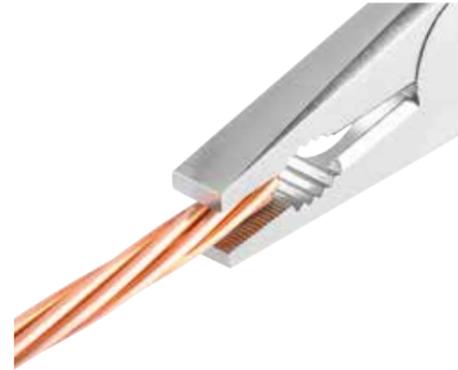


CIMCO-Artikelnr. Länge mm  
10 0334 160  
10 0336 180  
10 0338 200

GRIFFE TAUCHISOLIERT



CIMCO-Artikelnr. Länge mm  
10 8781 160  
10 8782 180  
10 8783 200



# TELEFONZANGEN 1.000 V, GERADE/GEBOGEN

Flachrundzange mit langen, geraden oder gebogenen Backen, mit gezahnter Aussparung (Brennerloch) und Schneidfunktion.

- Flach-runde Backenform mit geraden oder um 45° gebogenen Backen
- Gezahnte Aussparung (Brennerloch)
- Schneide für weichen und harten Draht
- DIN ISO 5745

GERADE BACKEN		GEBOGENE BACKEN	
GRIFFHÜLLEN ISOLIERT	GRIFFE TAUCHISOLIERT	GRIFFHÜLLEN ISOLIERT	GRIFFE TAUCHISOLIERT
			
CIMCO-Artikelnr. Länge mm 10 0214 160 10 0216 200	CIMCO-Artikelnr. Länge mm 10 8779 160 10 8778 200	CIMCO-Artikelnr. Länge mm 10 0236 160 10 0238 200	CIMCO-Artikelnr. Länge mm 10 8777 160 10 8780 200

# LANGBECKZANGEN 1.000 V, FLACH-/RUNDZANGEN

Greifzangen mit langen, flachen oder runden Backen.

- Flache Backenform mit gezahnter Greiffläche (Flachzange) oder rund Backenform mit glatter Greiffläche (Rundzange)
- Backenlänge 50 mm
- Äußerst robust und langlebig
- DIN ISO 5745

FLACHZANGEN		RUNDZANGEN	
GRIFFHÜLLEN ISOLIERT	GRIFFE TAUCHISOLIERT	GRIFFHÜLLEN ISOLIERT	GRIFFE TAUCHISOLIERT
			
CIMCO-Artikelnr. Länge mm 10 0024 160	CIMCO-Artikelnr. Länge mm 10 8771 160	CIMCO-Artikelnr. Länge mm 10 0062 160	CIMCO-Artikelnr. Länge mm 10 8773 160















# ABISOLIER-ZANGEN 1.000 V

Zange mit Stellschraube zum einfachen Einstellen auf den gewünschten Draht- oder Litzendurchmesser.

- Für massive und mehrdrähtige Leiter
- Abisolierwerte bis  $\varnothing$  5 mm bzw. Querschnitte von 0,75 bis 6 mm<sup>2</sup>
- Mit innenliegender Öffnungsfeder

GRIFFHÜLLEN ISOLIERT



CIMCO-Artikelnr.  
10 0686

Länge mm  
160

GRIFFE TAUCHISOLIERT



CIMCO-Artikelnr.  
10 8790

Länge mm  
160



# ZANGEN-SETS 1.000 V, 4-TEILIG

Das Profi-Set mit vier Zangen; VDE-geprüft und zugelassen für 1.000 V AC:

- Kraft-Seitenschneider, 200 mm
- Telefonzange, 200 mm
- Kombinationszange, 180 mm
- Abisolierzange, 160 mm

GRIFFHÜLLEN ISOLIERT



CIMCO-Artikelnr. 10 4020

GRIFFE TAUCHISOLIERT



CIMCO-Artikelnr. 10 8002

# ZANGEN-SETS 1.000 V, 3-TEILIG

Das Profi-Set mit drei Zangen; VDE-geprüft und zugelassen für 1.000 V AC:

- Seitenschneider, 160 mm
- Telefonzange, 200 mm
- Kombinationszange, 180 mm

GRIFFHÜLLEN ISOLIERT



CIMCO-Artikelnr. 10 4021

GRIFFE TAUCHISOLIERT



CIMCO-Artikelnr. 10 8003

## SCHRAUBENZANGEN

Der spezielle horizontal und vertikal verzahnte Greifkopf der Zange löst die Schrauben sicher

- Frontales und seitliches Greifen von Schraubenköpfen möglich
- Für alle selbstschneidenden oder metrischen Schrauben von M1 – M3 (CIMCO-Artikelnr. 10 0350)
- Für alle selbstschneidenden oder metrischen Schrauben von M2 – M6 (CIMCO-Artikelnr. 10 0352)

### GRIFFHÜLLEN ISOLIERT



CIMCO-Artikelnr. 10 0350 Länge mm 130

CIMCO-Artikelnr. 10 0352 Länge mm 160



## WASSERPUMPENZANGEN

Wasserpumpenzange mit durchgestecktem Gelenk und Selbstklemmung für ein kraftsparendes Arbeiten.

- Mit gezahnter Aussparung (Brennerloch)
- Selbstklemmend am Werkstück
- DIN ISO 8976

### GRIFFHÜLLEN ISOLIERT



CIMCO-Artikelnr. 10 1224 Länge mm 250

### GRIFFE TAUCHISOLIERT



CIMCO-Artikelnr. 10 8724 Länge mm 250

DIN ISO  
8976



## PLOMBENZANGEN-SEITENSCHNEIDER

Vereint zwei Funktionen in einem Werkzeug:

- Seitenschneider
- Quetschen von Kunststoffplomben  $\varnothing$  8 mm
- Mit Stempeln  $\varnothing$  8 mm (lose: CIMCO-Artikelnr. 10 1732)
- Plomben, Plombenstempel, Plombendraht, etc. im Zubehörprogramm



### GRIFFHÜLLEN ISOLIERT

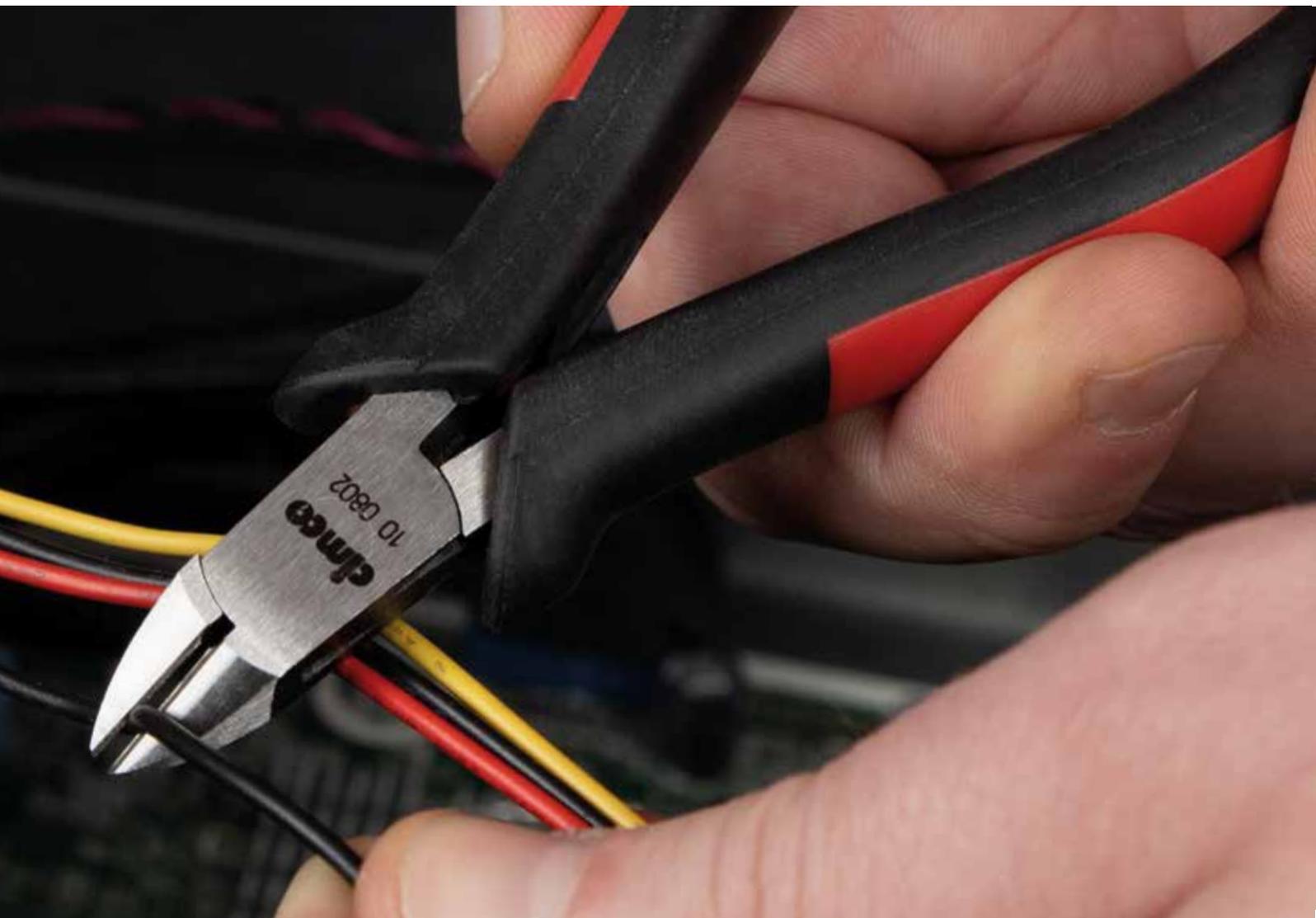


CIMCO-Artikelnr. 10 0030 Länge mm 160

# PRÄZISIONS-ELEKTRONIKZANGEN

Präzisions-Elektronikzangen sind speziell für die Anwendungen in der Feinmechanik oder Elektronik konzipiert. Schlanke Greifzangen oder schneidende Zangen mit flachem oder abgeschrägtem Kopf bieten gerade bei feinen Montagearbeiten einen optimalen Einblick in den Arbeitsbereich.

Greifen, Schneiden und Abisolieren: Alles wird mit dem richtigen Werkzeug mühelos, komfortabel und sicher.



Jetzt **kostenlos** im CIMCO-Club anmelden:

**LEBENSLANGE  
GARANTIE\***

für Ihre CIMCO-Qualitätswerkzeuge.

[www.cimco.club](http://www.cimco.club)



\* Alle Details zur kostenlosen Club-Registrierung und der lebenslangen Garantie von CIMCO finden Sie auf [www.cimco.club/richtlinien](http://www.cimco.club/richtlinien)

[www.cimco.de](http://www.cimco.de)

Technische Änderungen, Farbabweichungen, Preisänderungen, Irrtum und Druckfehler vorbehalten.  
Angebot nur solange der Vorrat reicht. Verkauf nur über den Fachgroßhandel.

**cimco**

SICHER SEIT 1827.